



Host the perfect event

至上之选

Impeccably designed to frame their natural settings, Aman destinations are renowned for their space, privacy and service. Each Aman welcomes guests as if to the home of a close friend, instilling a sense of peace and belonging amid some of the world's most diverse natural and historical landscapes. To celebrate a wedding or special event with us, is to make an Aman your own for an unforgettable period of time, with every detail of your event's evolution and meticulous execution our priority. Whether intimate or grand, we ensure your vision becomes seamless reality, while you simply enjoy every minute.

每一间安缦的选址均有着优越的地理位置、并以其环境、私密性和服务而闻名。每处安 缓都致力于为宾客打造宾至如归的体验,力求在全球多样化的自然风物和历史景观中获 得安然和归属感。与我们共同见证婚礼或每个特殊时刻,让安缦成就您的一刻难忘的时 光,我们将以每一处细节的完美呈现和一丝不苟的服务态度为首要任务。无论风格是温 情抑或是磅礴的,我们都能力求将您的愿景照进现实,而您只需享受当下的每一分钟。



Contents		目录	
Welcome to Amanyangyun	06	养云之旅	06
Venues	11	养云安缦·宴	11
Weddings	18	养云安缦·囍	18
Dining	26	佳肴美馔	26
Accommodation	28	居停塌下	28
Relaxation	32	舒缓身心	32
Adventures & Excursions	34	活动游览	34
Contact	38	联系我们	38

Welcome to Amanyangyun

养云之旅

A forested enclave on the outskirts of Shanghai that makes for unforgettable weddings, meetings and events.

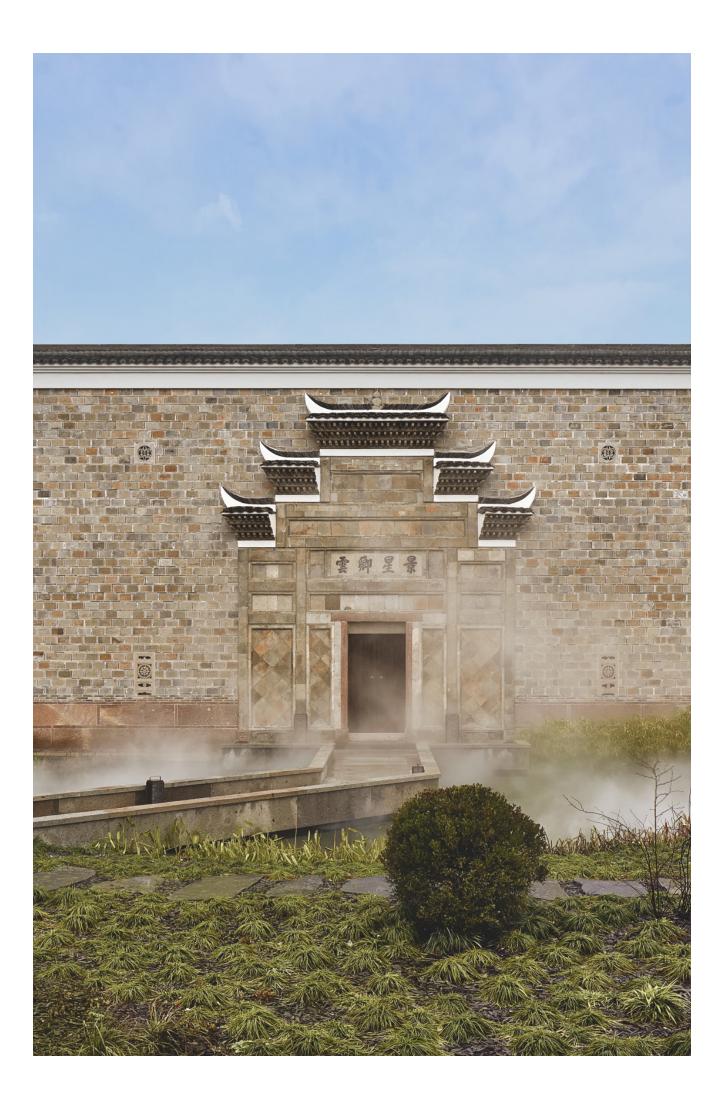
Amanyangyun is a historical hideaway on the edge of a vast city. When the storied buildings of Fuzhou in Jiangxi province were threatened with destruction, a local-born entrepreneur had them relocated, brick-by-brick, along with camphor trees. In their new home, the Ancient Villas provide a unique and unforgettable rural retreat just a short hop from Shanghai, and the perfect venue for prestigious meetings, exclusive events and stunning weddings.

Designed by the award-winning Kerry Hill, Amanyangyun combines state-of-the-art facilities with beautiful old stone buildings, all secluded within a camphor forest. Whether intimate or grand, Amanyangyun provides a distinctive space for every occasion.

养云安缦-毗邻申城繁华腹地的活动、会议及婚宴目的地。

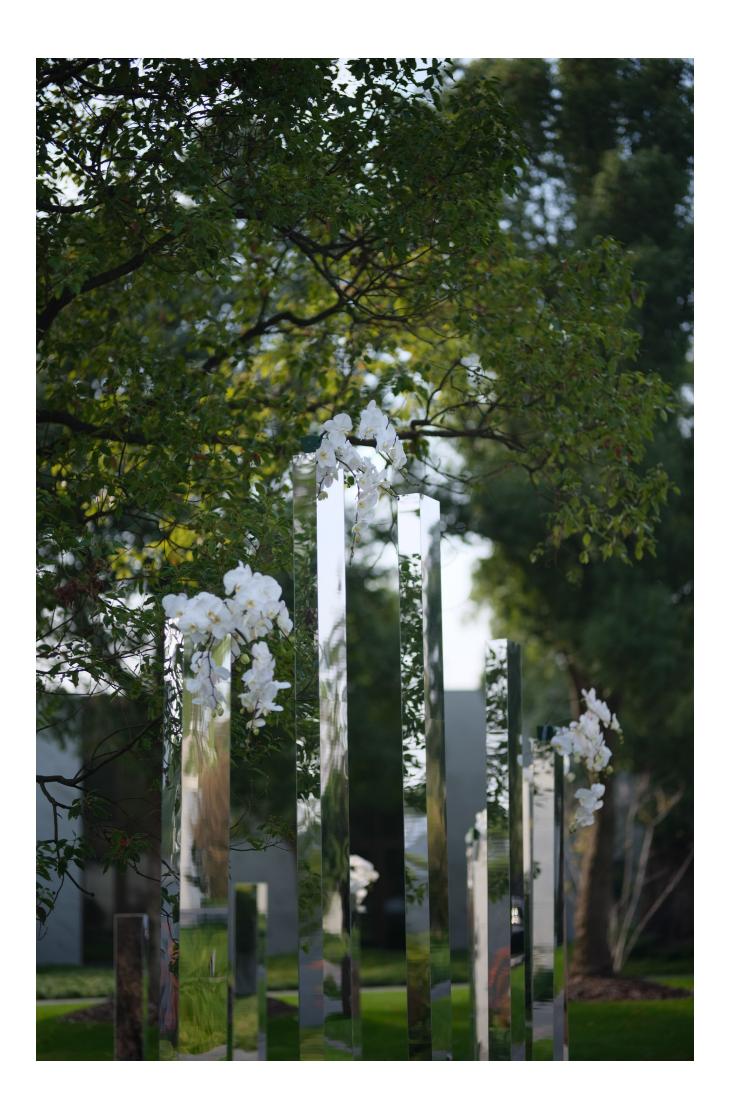
养云安缦缘起于2002年江西廖坊水库的修建。抚州,旧称临川,江西东部文脉所在,本世纪初廖坊水库的修建为当地的水利史翻开了崭新的一页,却也让饱经风霜的老建筑民居和大批量的香樟树面临困境。为了避免大树和老建筑被水淹没,一场声势浩大的迁徙之旅继而开启。在那个时期,逾万棵大树被运往上海重新栽种,伴随着大树,数十幢老建筑被小心翼翼逐一拆分运往上海重新搭建。大树、老建筑终以养云安缦的形式重获新生。在这里,古宅院落为到来的人提供了别具一格的生活方式,也为各类宴会和婚宴提供理想场所。

Kerry Hill 精心设计的场地加上享誉盛名的安缦式服务,无论是小型聚会还是盛大活动,宾客都将在此度过难忘的时光。









Venues

养云安缦。宴

As well as its three restaurants, bar and cigar lounge, Amanyangyun offers a magnificent ballroom, a secluded boardroom, an IMAX Cinema and an extensive cultural centre known as Nan Shufang. The resort's expansive 2,840-square-metre Aman Spa can host a variety of wellness-themed events, including lunches and afternoon teas combined with treatments or bathing rituals.

Whether it's a conference, reception or gala dinner, and the resort can provide all of the facilities and equipment you may need.

从三间餐厅、酒吧、雪茄廊、大宴会厅、董事会议室到 IMAX 电影院,养云安缦的会议及宴会场地为各类盛大 活动或小型聚会提供理想之选。酒店文化中心"楠书房" 亦可为客人提供活动场地,面积为2,840平方米的水疗及 康体中心则是承办各类水疗主题活动的理想选择。

无论是会议、接待还是晚宴,酒店都可以提供您所需的设施和设备,安缦式的优质服务保障活动的每一环节。



The Ballroom

Outdoor 50 guests seated 80 guests standing Indoor 150 guests seated 180 guests standing

Set in a scenic bamboo grove, the lofty ceilinged Amanyangyun Ballroom allows for 150-seat receptions, conferences, weddings and special-occasion feasts with breath-taking views through its floor-to-ceiling windows. Lightfilled and pillar-less, the venue can accommodate 180 seated guests for theatre-style events, and up to 180 guests for standing events such as cocktail parties. The Ballroom's large terrace is the ideal pre-dinner reception area, while the 100-square-metre foyer serves as an inspiring setting for pre-function cocktails or more intimate events.

大宴会厅

户外 50位坐席 80位站席 室内 150位坐席 180位站席

养云安缦大宴会厅隐于一片竹林之间,无柱式的高天花设计使其光线充足,可用于举办大约150位的婚礼、会议、和其他宴会。其剧院式的摆放坐席可容纳180位宾客,而诸如鸡尾酒会等活动至多可容纳180位站席。大宴会厅附带的露台开阔怡人,亦是理想的餐前接待场所,别具一格的门厅则可用于举办宴会前的鸡尾酒会或其他更为私密的活动。



The Boardroom

Outdoor 25 guests seated 30 guests standing Indoor 18 guests seated 25 guests standing

Adjoining the Ballroom foyer is a fully equipped 12 seat (standard) boardroom, ideal for small functions and meetings. The 63-square- metre space is equipped with state-of-the-art audio-visual equipment.

董事会议厅

户外 25位坐席 30位站席 室内 18位坐席 25位站席

连接宴会厅前厅的是一个功能齐全的标准12席位董事会议室,63平米的室内空间配备了先进的视听设备,可以作为多功能厅及小型会议场地使用。



Antique Villa

15 guests seated 30 guests standing

One of the largest Antique Villas at Amanyangyun, covering 953-square-metres, the Ming Antique Villa offers a spacious living room in the centre of a courtyard, with four modern suites in the Villa's contemporary wing.

Surrounded by towering camphor trees, this Villa offers a dramatic setting for cocktail receptions, exclusive events, family gatherings and private parties for up to 30 guests.

明清古宅

15位坐席 30位站席

明清古宅中最大的院落占地面积953平方米,该院落正中央矗立着从江西迁至此被复建的古宅,内有宽敞客厅空间,而四个卧室则坐落在环绕四周的现代庭院里。

复建古宅的客厅空间可容纳至多30人,为鸡尾酒会、专属活动、家庭聚会和小型私人派对等营造氛围。



Antique Villa

Outdoor 50-60 guests standing Indoor 15 guests seated 30 guests standing

A picture-perfect city escape made up of 11 centuryold Antique Villas and 24 impeccable modern suites, Amanyangyun provides the perfect opportunity for its guests to design unique events in one of the Ming and Qing Dynasty Antique Villas. Villas features a large openair courtyard and a spacious private dining room.

Around a tranquil and elegant area, the courtyard in Antique Villas serves as an atmospheric dinning venue and caters to small occasions from after-dark dinner à deux to cocktail receptions, while the dining room inside this ancient house makes a superb space for private celebrations, accommodating up to three round tables.

明清古宅

户外 50至60位站席 室内 15位坐席 30位站席

养云安缦的客房由11栋历史悠久的明清古宅和24间现代套房组成,是一处带您远离都市喧嚣的养心之所,也提供在明清古宅中举办一场别致宴会的机会,客人将拥有于古宅院落内外举办宴会的双重选择。古宅配享宽敞的露天庭院和用餐区,静谧与典雅并存,为在此举办的私密宴会赋予轻松愉悦的氛围,客人可在此设下餐前鸡尾酒会。而古宅内的宽敞用餐区可至多摆放三桌中式圆桌,是承办小型宴会的雅趣之选。



Lakeside Lawn

200 guests seated 400 guests standing 湖畔草坪

200位坐席 400位站席

Enveloped in lush greenery and stunning views across the forest park, Amanyangyun's Lakeside Lawn is a coveted venue for outdoor events. This large venue accommodates up to 400 guests standing for cocktail parties, and 200 guests seated for dinner under the stars.

养云安缦湖畔草坪被郁郁葱葱的绿意和森林公园的壮丽景色 所环绕,是举办户外活动的理想之地。最多可容纳 400 位宾 客举办鸡尾酒招待会或 200 位宾客在星空下享用晚餐。

Venue	Size	Round table setup	Long table setup	Classroom setup	Theatre setup	U-shaped setup	Standing event
The Ballroom	320	150	120	100	160-180	60	180
The Boardroom	63	/	20	/	/	/	/
Antique Villa	800 - 1000	15	15	/	/	/	30

场地	场地面积	圆桌式	长桌式	课桌式	剧院式	U型式	站立式
大宴会厅	320	150	120	100	160-180	60	180
董事会议厅	63	/	20	/	/	/	/
明清古宅	800 - 1000	15	15	/	/	/	30



Lakeside Lawn

200 guests seated 400 guests standing

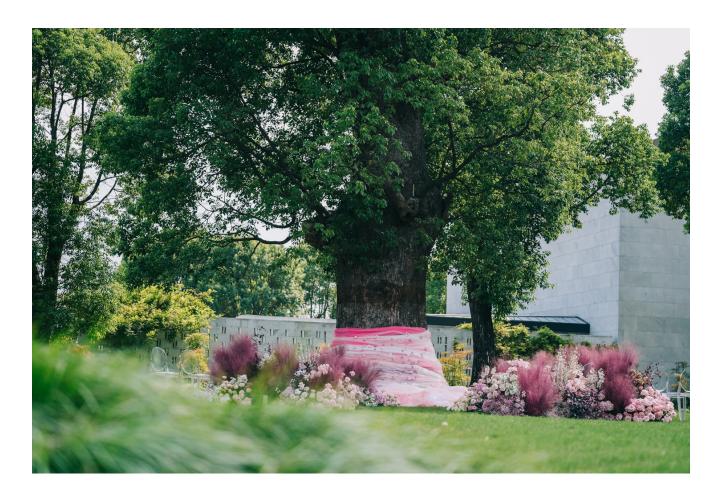
湖畔草坪

200位坐席 400位站席

Amidst a flourishing forest of camphor trees near a tranquil lake on the outskirts of Shanghai, Amanyangyun's Lakeside Lawn is an idyllic venue for outdoor weddings and celebrations. This venue is perfect for large groups and can be transformed into either ceremony or reception configurations for weddings.

养云安缦的湖畔草坪坐落于上海郊区宁静的湖畔,隐匿在茂密的樟树林中,是举办户外婚礼和庆典的理想场所。 这里非常适合作为大型团体的活动场地,用于婚礼仪式的举办或接待。





King Camphor Tree

120 guests standing

树王草坪

120位站席

The central lawn area is an auspicious setting for outdoor wedding ceremonies. At its heart stands King Camphor Tree – a remarkable symbol of longevity and endurance. Next to this ancient giant is a well relocated from the same region. The stone carvings on the well bear four Chinese characters: 'Ri Yue Gong Tong' – a reference to the harmony between Sun (Yin) and Moon (Yang).

After exchanging their vows under the King Camphor Tree with Nan Shufang as a dramatic backdrop, couples can nourish the tree with water from the well, a symbolic act reflecting their dedication to nurturing their relationship into the future.

位于酒店中心的草坪区矗立着香樟树王。它历经岁月流转,为户外婚礼仪式奠定了祥和的氛围。树王一侧所伴为一口刻着"日月共同"的古井,亦是从江西抚州不远千里随大树一同迁徙而来的。饱经风霜的石井上镌刻着的这四个汉字象征着对新婚夫妇美好的祝福。

新人在树王下交换誓言,再从古井中取一瓢水一同 浇灌树王,在大树下许爱情长久的美好愿望。



Antique Villa

15 guests seated30 guests standing

A picture-perfect city escape made up of 11 centuryold Antique Villas and 24 impeccable modern suites, Amanyangyun provides the perfect opportunity for its guests to design their own dream wedding in one of the Ming and Qing Dynasty Antique Villas. Villas features a large

open-air courtyard and a spacious private dining room.

Glowing with candles and moonlight, the courtyard in Antique Villas serves as an atmospheric dining venue for up to 15 guests and after-dark dinner cocktail receptions for up to 30.

明清古宅

15位坐席 30位站席

养云安缦隐于都市,幽静避世,11座明清古宅与24间 现代风 格套房错落有致,宾客可于明清古宅中设计打造自己的专属婚礼。古宅更配享敞阔的露天庭院与宽绰的私人餐厅。 待夜幕降临,烛月交辉,古宅庭院便化身为一处 别 具氛围的餐饮场所,可供至多15位宾客悠享精 致晚宴,或 至多30位宾客共赴鸡尾酒会。

Venue	Size	Round table setup	Long table setup	Classroom setup	Theatre setup	U-shaped setup	Standing event
King Camphor Tree	900-1200	/	/	/	/	/	100-120
Yinlu Lake Lawn	105	06	50	/	/	/	80
Lakeside Lawn	900	20-30	200	/	/	/	300-400
Swing Lawn	100-150	/	20 - 30	/	/	/	50

场地	场地面积	圆桌式	长桌式	课桌式	剧院式	U型式	站立式
树王草坪	900-1200	/	/	/	/	/	100-120
银庐草坪	105	06	50	/	/	/	80
湖畔草坪	900	20-30	200	/	/	/	300-400
秋千草坪	100-150	/	20 - 30	/	/	/	50







Dining

佳肴美馔

Amanyangyun's five dining venues – Chinese restaurant LAZHU, Italian restaurant ARVA, hotpot restaurant YIN LU, The Bar and The Cigar Lounge – each enjoy a distinctive ambience. From fine dining to relaxed alfresco meals, guests can expect the freshest, locally sourced delicacies wherever they choose to dine.

养云安缦五间餐厅酒吧设施——辣竹中餐厅、ARVA意大利餐厅、银庐火锅餐厅、酒吧及雪茄廊,分布于养云安 缦林间各处,让客人享受移步换景的餐饮体验。每家餐厅都融合了精致现代感、质朴设计以及当地美食哲学。



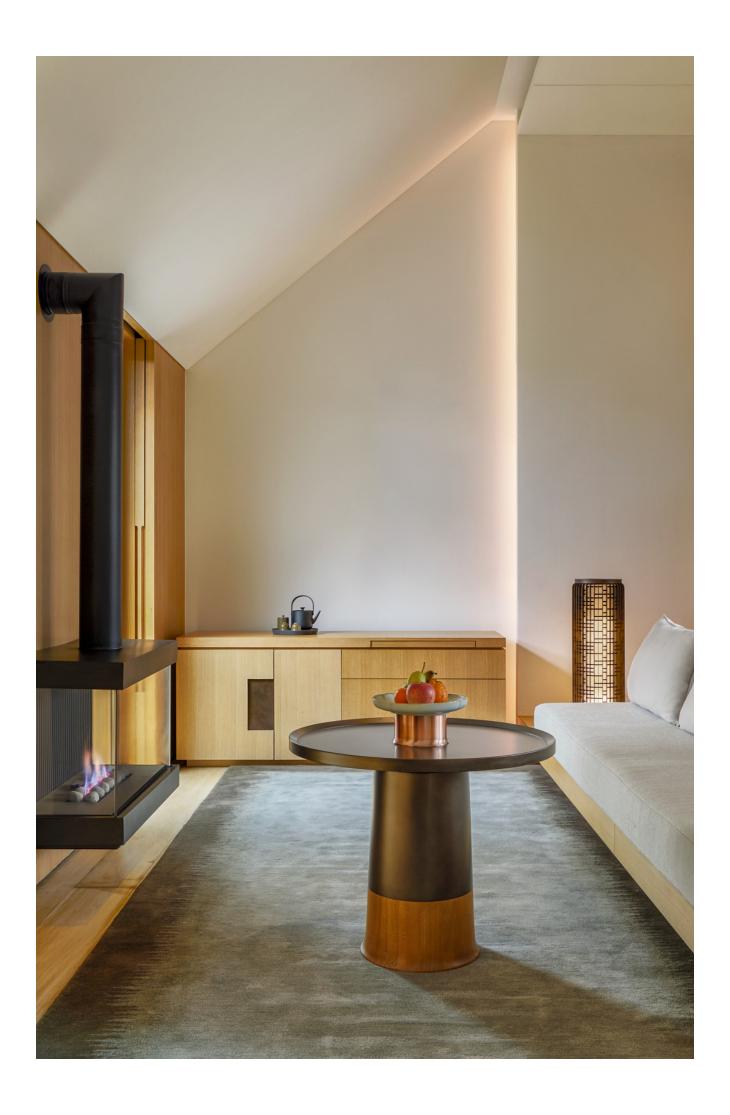
Accommodation

居停下榻

An ancient sanctuary sensitively restored to ref lect its magnificent natural setting, just 24 Suites and 11 Antique Villas with private tranquil courtyards create Amanyangyun's intimate village feel, all within close proximity to Nan Shufang – the resort's enriching cultural heart.

隐于此静谧桃源,24间套房和11座古 宅院落均享有私人庭院,和古宅一起营 造古今融合的居所环境,新旧之间交相辉 映。 套房与古宅均靠近养云安缦的文化 核心之地——楠书房。







Relaxation

舒缓身心

Aman Spa

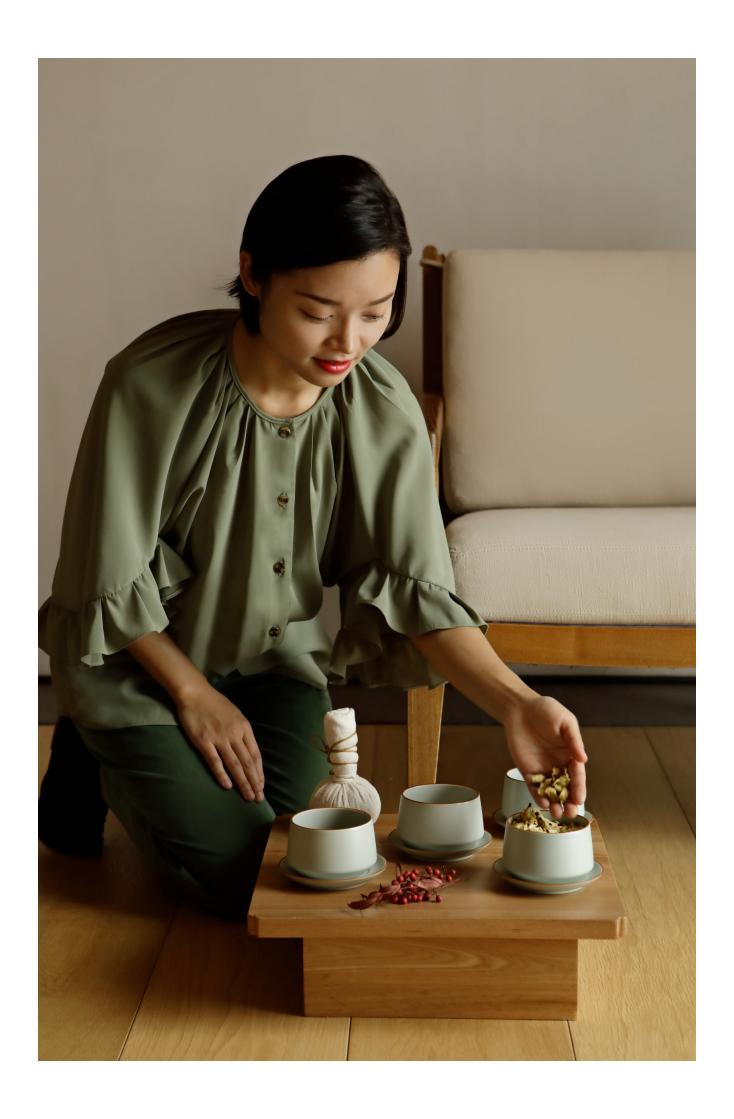
The ethos and atmosphere of the Aman Spa draw inspiration from the resort's name, 'Yang Yun', part of a 300-year-old inscription within Beijing's Forbidden City meaning 'nourishing cloud'. While celebrating the past, the spa also offers the finest modern, diagnostic and treatments tools.

The treatments, journeys and rituals on offer draw inspiration from the origins of the resort, its proximity to Shanghai, and the traditional healing practices of China. Whether guests seek a shift in some aspect of their wellbeing or just wish for time out, Amanyangyun's team of expert therapists anticipate and respond to individual needs with personalised treatment programmes and expert nutrition and fitness advice.

水疗 & 康体中心

养云安缦水疗占地2840平方米,是安缦旗下体量最大的水疗康体中心之一,其设计灵感源于"养云"二字,"养云"意即"养蓄云气",300多年前乾隆帝命人在紫禁城养性斋悬起一块题有"养云"二字的匾额,寓意修身养心、崇尚自然。

养云安缦水疗提供的各类理疗项目的灵感均来自酒店自身的故事以及中国的传统治疗方法。无论客人是想改善自己的健康状况,还是寻觅片刻宁静,水疗中心的专业团队都将满足您的需求,为您提供个人定制体验和专业的营养及健康指导。

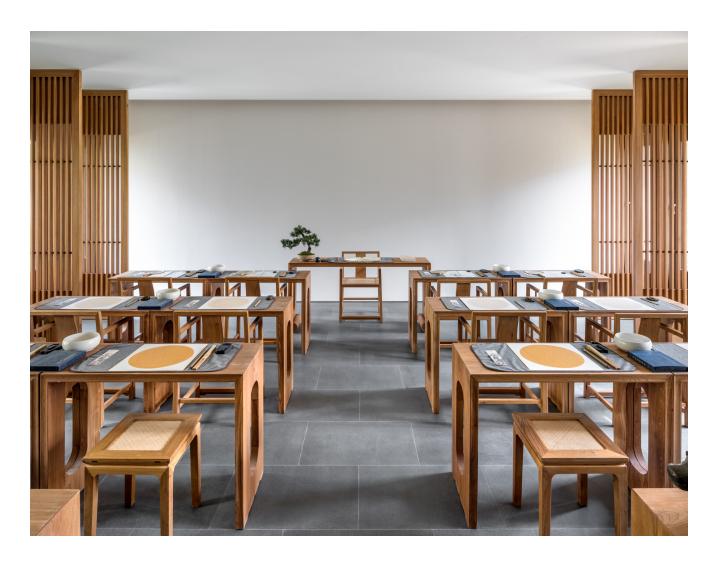


Adventures & Excursions

活动游览

Amanyangyun's setting belies its proximity to Shanghai's metropolitan heart; the historic Bund district, along with cultural, dining and shopping attractions, are all within an easy drive away. Head further afield to explore the traditional canal town of Zhujiajiao and the cultural hubs of Hangzhou and Suzhou.

居住于此,可尽享大隐隐于市的诗意,又可便捷到达市区,领略都市活力。宾客亦可探索位于上海市郊的水乡古镇——朱家角,或前往杭州和苏州的感受江南的迤逦风光。



Nan Shufang

Named after the royal reading pavilion in the Forbidden City, Nan Shufang is the cultural heart of Amanyangyun. This cultural centre is dedicated to Chinese art forms and the pursuit of knowledge, and is housed within the most architecturally impressive antique buildings to have made the journey from Fuzhou. Enhanced with furniture crafted from the nanmu wood characteristic of Ming interiors, Nan Shufang is a modern-day recreation of the scholars' studios of seventeenth-century China's literati – a space to learn, contemplate and practise traditional crafts such as calligraphy, music and painting.

Across a landscaped courtyard, nine gracious private rooms host traditional tea and incense ceremonies, while the Emperor Tree near the entrance – is a compelling visual reminder of the value of maintaining a connection with history. This is why Amanyangyun's guests are each invited to water the tree when they arrive – an act reflecting the importance of nurturing the past to enrich the future.

Open Monday to Sunday Time: Summer 09:00 to 21:00 Winter 09:00 to 20:00

楠书房

位立在养云安缦正中的楠书房,为古宅复建院落其中 一座,是养云安缦传袭中国文化的核心之地。

每一位客人都能在此领略中国文化,营建一处心灵栖息之所,于古今文化熏陶中颐养精神。

因敬仰故宫"南书房"高尚文风而得名,楠书房建筑前身为一古代私塾,如今以金丝楠木为主要载体,陈设用珍稀楠木制成的传统明式家具,在书、香、茶、画的主题中展现中华传统书房之美,将古代士大夫的生活方式融入现代生活,传扬东方美学生活方式,传递中华文化智慧。

客人可以于楠书房会客、洽谈、讲座、冥想,亦或在九间清幽的 茶室中品茶修身养性、习琴棋书画,徜徉于古朴精致时光中。

营业时间周一至周日

时间:

夏季 09:00 - 21:00 冬季 09:00 - 20:00





AMANYANGYUN

养云安缦

Yuanjiang Road, Minhang District Shanghai, China 20111

中国上海市闵行区元江路6161号

Tel: +86 021 80119999

Email: amanyangyun.res@aman.com



